



Bilag 9
38.

MOSS TINGRETT

KJENNELSE

Avsagt: 18.11.2005
Sak nr.: 05-164402TVA-MOSS
Dommer: dommerfullmektig Marthe Gaarder med alm. flm.
Saken gjelder: Midlertidig forføyning

K-Soft Norge AS

Advokat Emil Tømmerdal Nordby

mot

Helge Mikael Nordgård

(Selvprosederende)

39.

Ved begjæring av 14.11.2005 har K-Soft Norge AS begjært midlertidig forføyning overfor Helge Mikael Nordgård.

Saksøker har i det vesentligste gjort gjeldende at firmaet Ing T. Dahn ulovlig har lagt ut K-Soft Norge AS sitt program "Fakt 2000" på firmaets hjemmeside, og at saksøkte har bidratt til ulovlig spredning av programmet ved å legge ut en referanse til dette området på sin hjemmeside www.helges.net. Saksøker har videre anført at saksøkte forsettlig har overtrådt reglene i åndsverkloven §§ 39h og 39i, jf §§ 54 og 55 ved å legge ut en adresse som henviser direkte til et sted man kan laste ned en ulovlig kopi av programmet fakt 2000.

Saksøker har gjort gjeldende at lovbruddet er svært skadelig for saksøker, og at det er høyst nødvendig å fjerne muligheten for gratis nedlasting av fakt 2000.

Saksøker har begjært rettens kjennelse uten forutgående muntlige forhandlinger fordi det er viktig at forføyningen skjer uten opphold.

Saksøker har nedlagt slik påstand:

1. Helge-Mikael Nordgård tilpliktes å fjerne referansen "http://dahn.no/FAKT2000.zip" fra hjemmesiden www.helges.net.
2. Helge-Mikael Kvarberg tilpliktes å dekke sakens omkostninger.

Påstandens punkt 2 er i prosesskrift av 16.11.2005 rettet til "Helge-Mikael Nordgård tilpliktes å dekke sakens omkostninger."

Saksøkte har i tilsvaret av 17.11.2005 anført at han ikke har laget en link til Ing T. Dahns side, men kun sitert en artikkel fra usenet news. Videre har han gjort gjeldende at programmet Fakt 2000 ikke er lagt ut på Ing T. Dahns hjemmeside, og at det heller ikke kan lastes ned direkte fra Dahns hjemmeside. T. Dahn har rett til å fremstille en sikkerhetskopi av programmet, og han har ikke tilrettelagt en piratkopi.

Saksøkte har nedlagt slik påstand:

1. Helge Nordgård frifinnes.
2. Advokatfirmaet Drevland & Grape DA og K-Soft forbys å bruke tidligere avsagt kjennelse som referanse når de prøver å true andre fra å kommentere K-Soft AS svindel og spamvirksomhet.
3. K-Soft AS tilpliktes å dekke sakens omkostninger. Inkludert mitt arbeid 6 timer a kr 750,- som utgjør kr 4 500,-.

Retten bemerker:

På bakgrunn av de opplysninger saksøker har gitt i begjæringen finner retten at det er fare ved opphold, og har truffet beslutning i saken uten at partene har vært innkalt til muntlig forhandling, jf. tvangsfullbyrdelsesloven § 15-7 andre ledd. Saksøkte er kjent med begjæringen, og har inngitt tilsvar.

For at en begjæring om midlertidig forføyning skal kunne tas til følge, må saksøker sannsynliggjøre så vel forføyningskrav som sikringsgrunn, jf. tvangsfullbyrdelsesloven § 15-6, jf. §§ 15-1 og 15-2.

Retten legger til grunn at saksøkte på sin hjemmeside www.helges.net under overskriften "Norske spammere del II" har gjengitt en "news" fra Torgeir Dahn, der det blant annet er uttalt følgende:

"Programmet [Fakt 2000, Moss tingretts bemerkning]viste seg å være totalt ubrukelig, og den såkalte supporten viste seg å være en telefonsvarer. Jeg har pr mail tilbudt "firmaet" å ta tilbake programvaren mot å returnere mine utlegg. Ingen svar, og som advarsel til folk som måtte ha i tankene å kjøpe noe fra dette "firmaet" legger jeg filen ut som zip-fil med brukerkode vedlagt. Da programmet er totalt ubrukelig, antar jeg det ikke er ulovlig å legge det ut til skrekk og advarsel.
<http://dahn.no/FAKT2000.zip>"

Retten finner det sannsynliggjort at man ved å gå inn på den nevnte adresse kan laste ned programmet FAKT 2000 gratis. Etter rettens syn er det godtgjort at saksøkte ved å gjengi denne adressen har medvirket eller forsøkt å medvirke til gratis "piratkopiering" av programvaren, og legger til grunn at saksøker således har sannsynliggjort et krav.

På grunnlag av fremstillingen i begjæringen anser retten det likeledes tilstrekkelig sannsynliggjort at det er nødvendig å få en midlertidig ordning i et omtvistet rettsforhold for å avverge en vesentlig skade eller ulempe, slik at det foreligger sikringsgrunn etter tvangsfullbyrdelsesloven § 15-2 bokstav b. Ved vurderingen har retten lagt vekt på at saksøkte ikke har fjernet referansen til tross for at han er kjent med begjæringen.

Saksøkte pålegges etter dette å fjerne referansen <http://dahn.no/FAKT2000.zip> fra hjemmesiden www.helges.net.

41.

Retten kan ikke se at en slik forføyning vil være noen stor inngripen overfor saksøkte, og forføyningen står etter rettens syn ikke i åpenbart misforhold til den interesse saksøkeren har i at forføyningen blir besluttet, jf. tvangfullbyrdelsesloven § 15-2 andre ledd.

Begjæringen om midlertidig forføyning blir etter dette å ta til følge.

Hensett til sakens art finner retten at det ikke er grunnlag for å gjøre den midlertidige beføyningen betinget av at saksøker stiller sikkerhet.

Det er lagt ned påstand om saksomkostninger. Etter resultatet tilkjennes saksøkeren saksomkostninger, jf. tvangfullbyrdelsesloven § 3-4, jf. tvistemålsloven § 172 første ledd, og retten har ikke bemerkninger til det påståtte beløp på kr til sammen kr 8 924,50, som omfatter salærkrav med kr 6 812,-, merverdiavgift med kr 1 362,50 og rettsgebyr med kr 2 112,-.

Slutning:

1. Helge Mikael Nordgård plikter å fjerne referansen ”http://dahn.noFAKT2000.zip” fra hjemmesiden www.helges.net.
2. Helge Mikael Nordgård betaler kr. 8 924,50 – åttetusennihundreogtjuefirekronerogfemtiøre,- i saksomkostninger til K-Soft Norge AS innen 2 - to - uker etter forkynnelse av denne kjennelse.

Retten hevet


Marthe Gaarder
dommerfullmektig



Kjennelsen forkynnes for partene, og meddeles advokat Nordby pr telefax.

Partene og enhver annen som rammes kan ved henvendelse til Moss tingrett, Prins Christian Augustsplass nr. 5, begjære muntlig forhandling om den midlertidige forføyningen.